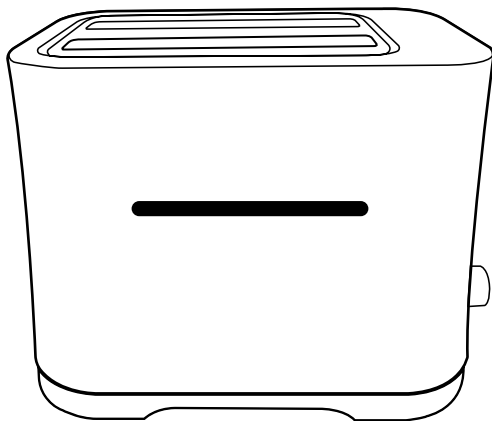


**ecron**<sup>▶</sup>  
makes it easy



Manual de usuario /  
User manual

ES  
EN

T353M  
TOSTADOR

2 RANURAS / 650-700 W

TOASTER

2 SLOTS / 650-700 W



Lea detenidamente todas las instrucciones de seguridad incluidas en este manual antes de utilizar el aparato. En él encontrará consejos importantes relativos al uso, mantenimiento y limpieza del aparato.

Guarde este manual en un lugar seguro y consérvelo para posteriores consultas.

Before using the appliance, please read all the safety instructions included in this manual carefully. In it you will find important advice on how to use, maintain and clean the appliance.

Put this manual in a safe place and keep it so that you can refer to it another time.

## ▶ IMPORTANTES MEDIDAS DE SEGURIDAD

1. Lea con atención las instrucciones y guárdelas con el aparato. Asegúrese de que ha entendido bien las medidas de seguridad aquí mencionadas.
2. Antes de conectar el aparato a la red eléctrica, asegúrese de que el suministro eléctrico es compatible con el voltaje y el tipo de corriente especificado en la carcasa (placa de especificaciones).
3. Este aparato pueden utilizarlo niños con edad de 8 años y superior y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, si se les ha dado la supervisión o formación apropiadas respecto al uso del aparato de una manera segura y comprenden los peligros que implica. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento a realizar por el usuario no deben realizarlo los niños a menos que sean mayores de 8 años y estén bajo supervisión.
4. Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
5. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser

sustituido por el fabricante, por su servicio postventa o por personal cualificado similar con el fin de evitar un peligro

6. El pan se puede quemar, por tanto, no utilice la tostadora cerca o debajo de materiales combustibles, como cortinas.
7. Este aparato no está destinado a ser utilizado mediante un sistema de temporizador externo o mando a distancia independiente.
8. Este aparato está destinado a utilizarse en aplicaciones domésticas y análogas, tales como:
  - zonas de cocinas reservadas para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
  - granjas;
  - por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
  - en entornos tipo habitación de hotel.
9. Para evitar el riesgo de una descarga eléctrica, no sumerja el cable, clavija o el aparato en agua ni en ningún otro líquido.
10. Hay que extremar la precaución si se utiliza el aparato cerca de niños.
11. No deje el aparato desatendido cuando esté en funcionamiento.

12. Utilice siempre el aparato sobre una superficie nivelada y seca.
13. No utilice este aparato en exteriores.
14. Desenchufe de la toma de corriente cuando no se utilice y antes de limpiar.
15. No ponga en funcionamiento el aparato si está dañado, después de un funcionamiento anómalo o si se ha dañado de algún modo. Llévelo al servicio técnico autorizado para la reparación porque es necesario utilizar herramientas específicas para dicho fin.
16. En interés de la seguridad, se deberán realizar comprobaciones periódicas en el cable de alimentación para asegurarse de que no hay daños evidentes. En caso de que hubiera un mínimo indicio de que el cable está dañado, se deberá llevar el aparato completo al servicio técnico.
17. No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o encimera, ni que toque superficies calientes. Deje que la unidad se enfríe antes de enrollar el cable alrededor de la base para su almacenamiento.
18. Se debe procurar no tocar ninguna superficie caliente, ni almacenar ni cubrir el aparato hasta que se haya enfriado totalmente.

19. No coloque el aparato sobre, ni cerca, de una cocina de gas o eléctrica o donde pueda tocar un horno o microondas.
20. No utilice limpiadores abrasivos, ni causticos, ni limpiadores de horno para limpiar el aparato.
21. Al utilizar este aparato, deje suficiente espacio por la parte superior y en los costados para la circulación del aire. No deje que el aparato entre en contacto con cortinas, papel pintado, ropas, trapos de cocina u otro material inflamable durante su uso. Es necesario PRECAUCIÓN en superficies donde el calor pueda resultar un problema, se recomienda un tapete aislante del calor.
22. No utilice la tostadora sin estar la bandeja recogemigas deslizante colocada en su sitio. La bandeja recogemigas se deberá limpiar con regularidad. No deje que se acumulen las migas en la bandeja
23. No utilice este aparato con productos alimenticios que contengan azúcar o con productos que contengan mermelada o confituras
24. Las superficies accesibles pueden alcanzar una temperatura alta cuando el aparato está funcionando.
25. Las instrucciones sobre cómo limpiar las superficies

en contacto con los alimentos y cómo eliminar las migas de pan, se indican en el apartado “Limpieza y Mantenimiento” del manual.



PRECAUCIÓN,  
Superficie caliente



## ▶ ADVERTENCIA

No intente extraer tostadas, panecillos o cualquier otro alimento atascado con un cuchillo o cualquier otro objeto, porque el contacto con los elementos con corriente puede provocar una electrocución.

Deje que el aparato se enfríe, desenchufe y retire el pan con cuidado.

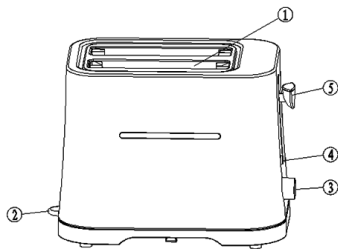
Mantenga el aparato lejos del alcance de los niños o personas enfermas.

No les permita usar el aparato sin supervisión.

## RIESGO DE QUEMADURAS

Deje que el aparato se enfríe completamente antes de tocar, quitar o limpiar la bandeja de migas.

## ▶ DESCRIPCIÓN DE COMPONENTES



1. Ranuras para tostado de ancho variable.
2. Bandeja recogemigas extraíble.
3. Regulador electrónico de tostado.
4. Botón Cancelar
5. Palanca inicio tostado

ES

## ► INSTRUCCIONES DE USO

1. Inserte la clavija en una toma de corriente adecuada.
2. Coloque las rebanadas de pan o panecillos en las ranuras.
3. Seleccione el nivel de tostado deseado, del 1 al 7 en el regulador de tostado (1-el más claro, 7-el más tostado)  
Cuando use el aparato por primera vez, sugerimos tostar en el n°3. Dependiendo del tipo de pan y preferencia de tostado puede requerir un ajuste diferente.
4. Baje la Palanca de inicio de tostado hasta que quede encajada en su sitio con un clic. El ciclo de tostado comenzará automáticamente. Tenga en cuenta que si el aparato no está enchufado no encajará en su sitio con un clic.
5. El aparato se apaga cuando ha alcanzado el tostado deseado y la tostada salta automáticamente. El proceso

de tostado se puede finalizar en cualquier momento pulsando el botón cancelar.

En el caso de que el pan o el panecillo se atasquen, desenchufe el aparato de la toma de corriente y saque el pan con cuidado, asegurándose de no dañar el aparato.

## ▶ LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Antes de limpiar, desenchufe de la red y deje enfriar el aparato.
2. Para retirar las migas, extraiga la bandeja recogemigas de debajo de la tostadora, vacíela y vuélvala a colocar antes de usar el aparato.
3. Limpie el exterior del aparato con un paño ligeramente humedecido y seque con otro paño seco.
4. No sumerja el aparato en agua.
5. Para limpiar el interior del aparato, póngalo boca abajo y sacúdalo para que caigan las migas.

La bandeja recogemigas se debe limpiar con regularidad. No deje que se amontonen las migas en la parte inferior del aparato.

## ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

MODELO	T353M
Alimentación	220-230 V~ 50/60 Hz
Potencia	650-700 W



Este producto cumple con el reglamento N° 1935/2004 de materiales y objetos destinados a entrar en contacto con alimentos.

La vigente Ley de Consumidores y Usuarios, le confiere como cliente los siguientes derechos:

## 1.- EJERCICIO DE LOS DERECHOS.

El empresario será responsable de las faltas de conformidad que existan en el momento de la entrega del bien.

Cuando al consumidor o usuario le resulte imposible o le suponga una carga excesiva dirigirse frente al empresario por la falta de conformidad, podrá reclamar directamente al productor con el fin de conseguir que el bien sea puesto en conformidad.

Su responsabilidad se prolongará por un plazo de 3 años desde la entrega del bien. En los bienes de segunda mano, el empresario y el consumidor podrán pactar un plazo menor, que no podrá ser inferior a un año desde la entrega.

## 2.- DERECHO A LA REPARACIÓN Y SUSTITUCIÓN DEL PRODUCTO NO CONFORME.

Si el producto o bien adquirido no fuera conforme con el contrato, para ponerlo en conformidad, el consumidor o usuario tendrá derecho a elegir entre la reparación o la sustitución, salvo que una de estas dos opciones resultare imposible o que, en comparación con otra medida correctora, suponga costes desproporcionados para el empresario, así como si la medida correctora alternativa se podría proporcionar sin mayores inconvenientes para el consumidor o usuario. Las medidas correctoras para la puesta en conformidad:

Las medidas correctoras para la puesta en conformidad:

1. Será gratuita para el consumidor o usuario. Dicha gratuidad comprenderá los gastos de envío, transporte, mano de obra o materiales.
2. Deberá n llevarse a cabo en un plazo razonable.
3. Deberá n realizarse sin mayores inconvenientes para el consumidor o usuario.

Las medidas correctoras para poner el bien en conformidad suspenden el cómputo del plazo de tres años para manifestar la falta de conformidad del bien hasta la entrega del bien reparado. Durante el año posterior a la entrega del bien ya conforme, el empresario responderá de las faltas de conformidad que motivaron la puesta en conformidad, presumiéndose que se trata de la misma falta de conformidad cuando se reproduzcan los defectos del mismo origen que los inicialmente manifestados.

## 3.- DERECHO A LA REBAJA DEL PRECIO Y RESOLUCIÓN DEL CONTRATO.

El consumidor o usuario podrá exigir una reducción proporcionada del precio o la resolución del contrato en cualquiera de los siguientes supuestos:

- la puesta en conformidad del bien resulte imposible o desproporcionada.
- El empresario no haya llevado a cabo la reparación o la sustitución de los bienes o no lo haya hecho en un plazo razonable.
- Aparezca cualquier falta de conformidad después del intento del empresario de poner los bienes en conformidad.
- La falta de conformidad sea de tal gravedad que se justifique la reducción inmediata del precio o la resolución del contrato.
- El empresario haya declarado que no pondrá los bienes en conformidad en un plazo razonable o sin mayores inconvenientes para el consumidor o usuario.

La reducción del precio será proporcional a la diferencia existente entre el valor que el bien hubiera tenido en el momento de la entrega de haber sido conforme con el contrato y el valor que el bien efectivamente entregado tenga en el momento de dicha entrega. No obstante, la resolución no procederá cuando la falta de conformidad sea de escasa importancia.

## ▶ IMPORTANT INSTRUCTIONS

1. Please read these instructions before operating and retain for future reference.
2. Prior to connecting the appliance to the power mains, make sure that the voltage rating matches the value on the product ID plate and the electrical system is conforming with the existing regulations.
3. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.
4. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years, when it is switched on or cooling down.
5. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
6. The bread may burn, therefore do not use the

toaster near or below combustible material, such as curtains.

7. The appliances are not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
8. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - farm houses;
  - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments.
9. To protect against electrical hazard do not immerse any part of the appliance or cord in water or any other liquid.
10. Close supervision is necessary when the appliance is near children.
11. Do not leave the appliance unattended when in use.
12. Always use the appliance on a dry, level surface.
13. Do not use this appliance outdoors.
14. Always unplug from the plug socket when not in use and before cleaning.
15. Do not operate the appliance if damaged, after an

appliance malfunctions or it has been damaged in any manner, return to the customer service department for repair, because special purpose tools are required.

16. In the interest of safety, regular periodic close checks should be carried out on the supply cord to ensure no damage is evident. Should there be any signs that the cord is damaged in the slightest degree, the entire appliance should be returned to the customer service department.
17. Do not let the cord hang over the edge of a table or counter or touch hot surfaces. Allow unit to cool before wrapping cord around base for storage.
18. Care must be taken not to touch any hot surfaces, do not store or cover the appliance until it has fully cooled down.
19. Do not place this appliance on or near a hot gas or electric burner, in or where it could touch a heated oven, or a microwave oven.
20. Do not use harsh abrasives, caustic cleaners or oven cleaners when cleaning this appliance.
21. When using this appliance, allow adequate air space above and on all sides for air circulation. Do not allow this appliance to touch curtains, wall coverings,



clothing, dishtowels or other flammable materials during use. CAUTION is required on surfaces where heat may cause a problem-an insulated heat pad is recommended.

22. Do not use the toaster without the slide out crumb tray in place. The crumb tray should be cleaned regularly. Do not allow crumbs to build up in the tray.
23. Do not use this appliance with any foodstuff product containing sugar content or with products containing jam or preserves.
24. The temperature of accessible surfaces may be high when the appliance is operating.
25. Regarding the instructions for cleaning surfaces in contact with food, please refer to the section “Care and Cleaning”.

EN



PRECAUTION,  
Hot Surface

## ▶ WARNING

Never attempt to extract jammed toast, muffins, bagels or any other item with a knife or any other object, as contact with live elements may cause electrocution. Allow the appliance to cool down, unplug and carefully remove the bread.

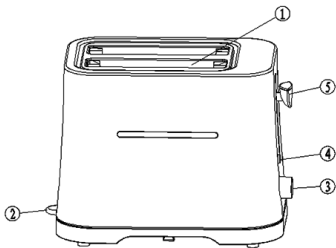
Keep electrical appliances out of reach from Children or infirm persons.

Do not let them use the appliances without supervision.

## RISK OF BURNS

Let the toaster cool down fully before touching, removing or cleaning the crumb tray.

## ▶ FEATURES OF TOASTER



1. Variable width toasting slots.
2. Pull out crumb tray
3. Electronic variable browning control.
4. Cancel button
5. Carriage control lever

## ▶ OPERATING TOASTER

1. Insert the plug into a suitable mains supply socket.
2. Place up to two slices of bread, muffins, or bagels into bread slots.
3. Select the desired browning setting, from No.1 to No.7 on the browning control knob. (No.1-lightest, No.7-darkest).
4. When using the toaster for the first time we suggest you toast on number 3. Varying types of bread and personal preference may require a different browning setting.
5. Press the carriage control lever down until it clicks into place. Toasting cycle will automatically commence. Please note: if the toaster is not plugged in the carriage control lever will not click into place.
6. The toaster turns off when the desired toast colour is achieved and automatically raises the toast. The toasting

process can be stopped at any time by pressing the cancel button.

In the unlikely event that the bread or crumpet becomes jammed, switch the toaster off at the power outlet, remove the plug from the supply socket and carefully ease the bread out of the toaster, ensuring that you do not damage the element.

EN

## ▶ CARE AND CLEANING

1. Always remove the plug and allow the toaster to cool before cleaning.
2. To remove any crumbs from the toaster, slide out the crumb tray from under the toaster, empty and replace in the toaster before using it again.
3. Wipe the outside of the toaster with a slightly dampened cloth and polish with a soft dry cloth.
4. Do not immerse the unit in water.
5. To clean the interior, turn the toaster upside down and shake crumbs free.

The crumb tray should be cleaned regularly. Do not allow breadcrumbs to accumulate in the bottom of the toaster.

## TECHNICAL SPECIFICATIONS

MODEL	T353M
Power supply	220-230 V~ 50/60 Hz
Power	650-700 W



This product complies with regulation N° 1935/2004 of materials and articles intended to come into contact with food.

## ▶ GUARANTEES

As a customer, you have the following rights in accordance with the current Law for the Protection of Consumers and Users:

### **1.- EXERCISE OF RIGHTS**

The seller shall be liable for any lack of conformity existing at the time the goods were delivered.

If it is impossible or excessively burdensome for the consumer or user to claim against the seller for the lack of conformity, they may make a direct claim to the producer for the goods to be brought into conformity.

Their liability will extend to a period of 3 years from the delivery of the goods. In the case of second-hand goods, the seller and the consumer may agree on a shorter period, which must be no less than one year from the date of delivery.

### **2.- RIGHT TO REPAIR OR REPLACEMENT OF THE NON-CONFORMING PRODUCT**

If the product or goods acquired are not in conformity with the contract, in order to bring them into conformity the consumer or user will be entitled to choose between their repair or replacement, unless one of these two options is impossible or its cost to the seller would be disproportionate in comparison with another remedy, and also if the alternative remedy could be provided without any significant inconvenience to the consumer or user. The remedies for bringing the goods into conformity:

1. Must be free of charge for the consumer or user. This gratuity will include the cost of postage, transport, labour and materials.
2. Must be completed within a reasonable time.
3. Must be completed without any significant inconvenience to the consumer or user. The remedies for bringing the goods into conformity will suspend the running of the three-year time period for notification of the lack of conformity of the goods, until the repaired item is delivered. For a year following the delivery of the goods after they have been brought into conformity, the seller shall be liable for the non-conformities that were the cause of their being brought into conformity, providing they are the same non-conformities and the defects occurring again have the same origin as those that originally appeared.

### **3.- RIGHT TO REDUCTION OF THE PRICE AND TERMINATION OF THE CONTRACT**

The consumer or user may demand an appropriate reduction of the price or termination of the contract in any of the following cases:

- It is impossible or disproportionate for the goods to be brought into conformity.
- The seller has not repaired or replaced the goods or has not done so within a reasonable time.
- A lack of conformity arises after the seller's attempt to bring the items into conformity.
- The lack of conformity is sufficiently serious to justify immediate reduction of the price or termination of the contract.
- The seller has declared that they will not bring the items into conformity within a reasonable time or without any significant inconvenience to the consumer or user.

The price reduction shall be proportional to the difference between the value of the goods at the time they were delivered if they had been in conformity with the contract and the value of the goods actually delivered at the time of their delivery. However, termination of the contract will not be justified in the case of a minor non-conformity.

# ecron<sup>®</sup>

**makes it easy**

Importado por EROSKI, S.COOP  
Bº San Agustín, S/N  
48230 Elorrio (Vizcaya) CIF.: F20033361  
Fabricado en China / Made in China  
[www.eroski.es](http://www.eroski.es)



GARANTÍA  
**3**  
AÑOS



Para desprenderse de este aparato  
no lo tire directamente a la papelerera.  
Acójase al plan gratuito de recogida  
selectiva de su comunidad o al punto  
de venta en el que adquiriera el  
sustituto de este producto.